

## ЕВРОПЕЙСКА КОМИСИЯ

ГЛАВНА ДИРЕКЦИЯ „ПРЕДПРИЯТИЯ И ПРОМИШЛЕНОСТ“

Нов подход в промишления отрасъл, туризъм и корпоративна социална политика

### Международни споразумения в регламентираната област, безопасност на детските играчки, КСО

Последна актуализация: 25 май 2010 г.

#### РЪКОВОДСТВО № 12

Относно прилагане на Директивата за безопасността на детските играчки (88/378/ЕИО и 2009/48/ЕО)

#### Опаковка

*Този документ не е задължителен и чрез него се цели да се предоставят насоки, които ще помогнат на държавите-членки и на заинтересованите страни за прилагането на единен подход при разграничаването на опаковката от детската играчка. Ръководството е създадено въз основа на становищата на голяма част от експертите от работната група по безопасност на детските играчки. Илюстрациите в настоящия документ са примерни и улесняват вземането на решение, когато трябва да се определи даден продукт дали е опаковка, без да се разглежда тяхното съответствие.*

#### В контекста на директивата

Директивата 88/378/ЕИО, както и нейното изменение с директива 2009/48/ЕС не съдържат определение за опаковка на детска играчка.

Но от друга страна, в част II „Особени рискове“, точка 1 д) от Приложение II на Директива 88/378/ЕИО и в част I „Физични и механични характеристики“, точка 4 д), е) и ж) от Приложение II на Директива 2009/48 / ЕО ясно са определени специфичните изисквания за безопасност, приложими за опаковките на играчките.

Директивата определя общите и специфични изисквания към детските играчки.

Стандартът EN 71-1:2005+A9:2009 определя изискванията към: гъвкавите пластични фолиа (т. 4.3), торбите/пликовете за играчки (т. 4.4) и опаковките (т. 6). В стандарта са включени следните дефиниции:

**гъвкаво пластично фолио:** тънък лист от пластмаса, съставна част на играчка или опаковка;

**опаковка:** материал, в който играчката е поставена когато се закупува, без да служи за игра.

#### 1. Опаковка

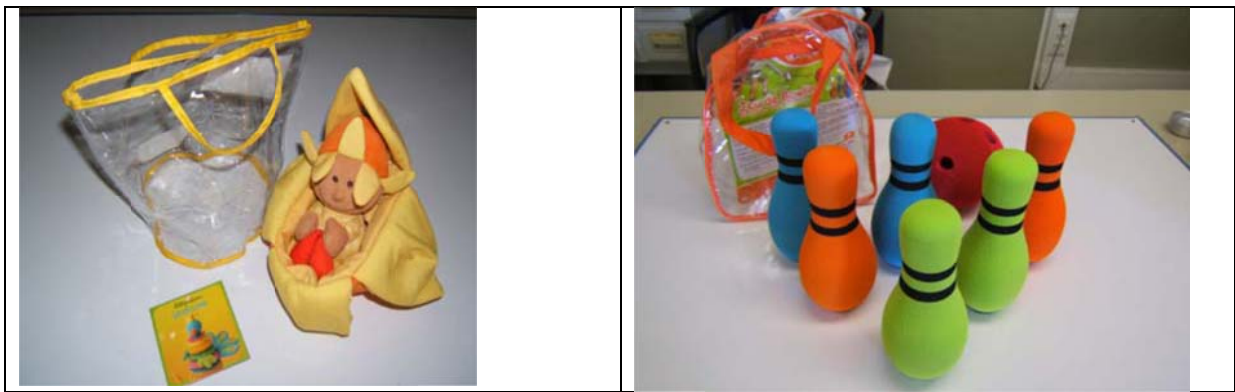
Опаковката е материал, придружаващ играчката когато се закупува, но не е предназначена за игра.

Днес е възможно, много от продуктите да се предлагат на пазара с опаковка с двойна употреба, но тава трябва да е предвидено от производителя. Оригиналната опаковка предпазва детската играчка и принадлежащите към нея елементи от замърсяване по време на нейното съхранение в складови помещения и при транспортиране. Хубавият видът на някои опаковки ги прави привлекателни и им придава „игрова стойност“, но всъщност продуктът „опаковка“ не е нито играчка, нито се ползва за игра.

Директивата на ЕО за общата безопасност на продуктите предвижда прилагане на защитни мерки спрямо потенциално опасните за здравето опаковки. Потенциално опасните за здравето опаковки не са обхванати от Директивата за безопасността на детските играчки.

Илюстрации на опаковки за детски играчки:





**1.1. Гъвкави пластични фолиа (за опаковки)**

Гъвкавото пластично фолио е тънък лист от пластмаса и е съставна част на опаковката. Илюстрация на опаковка от гъвкаво пластично фолио:



Пластмасовата опаковка, използвана за пластелин, предпазва продукта от замърсяване и изсъхване по време на неговото съхранение и транспортиране, но не служи за игра.

**2. Играчки**

Някои опаковки са с качеството на продукт с допълнителна функционалност, която им придава играва стойност или, с др. думи, такъв продукт може да послужи и като играчка, предназначена за деца под 14 години . В такива случаи, опаковките са част от играчките или могат да се ползват и като играчка.

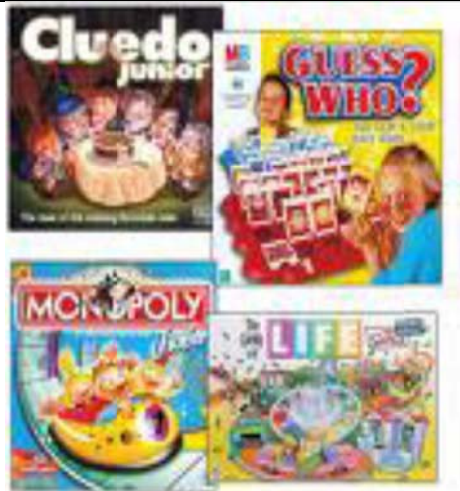
Когато правилата на детската игра са такива, че позволяват ползването на опаковката, безспорно тогава, същата е неразделна част от играчката.



Централната част на тялото е изработена от прозрачна пластмаса и играчката може да се пълни с бонбони и малки шоколади.



В изработеното от прозрачна пластмаса тяло се намират украшенията за косата на куклата.



Кутията на детската играчка може да служи за игра, и опаковката става неразделна част от играчката.

### **2.1. Гъвкаво пластично фолио (в играчките)**

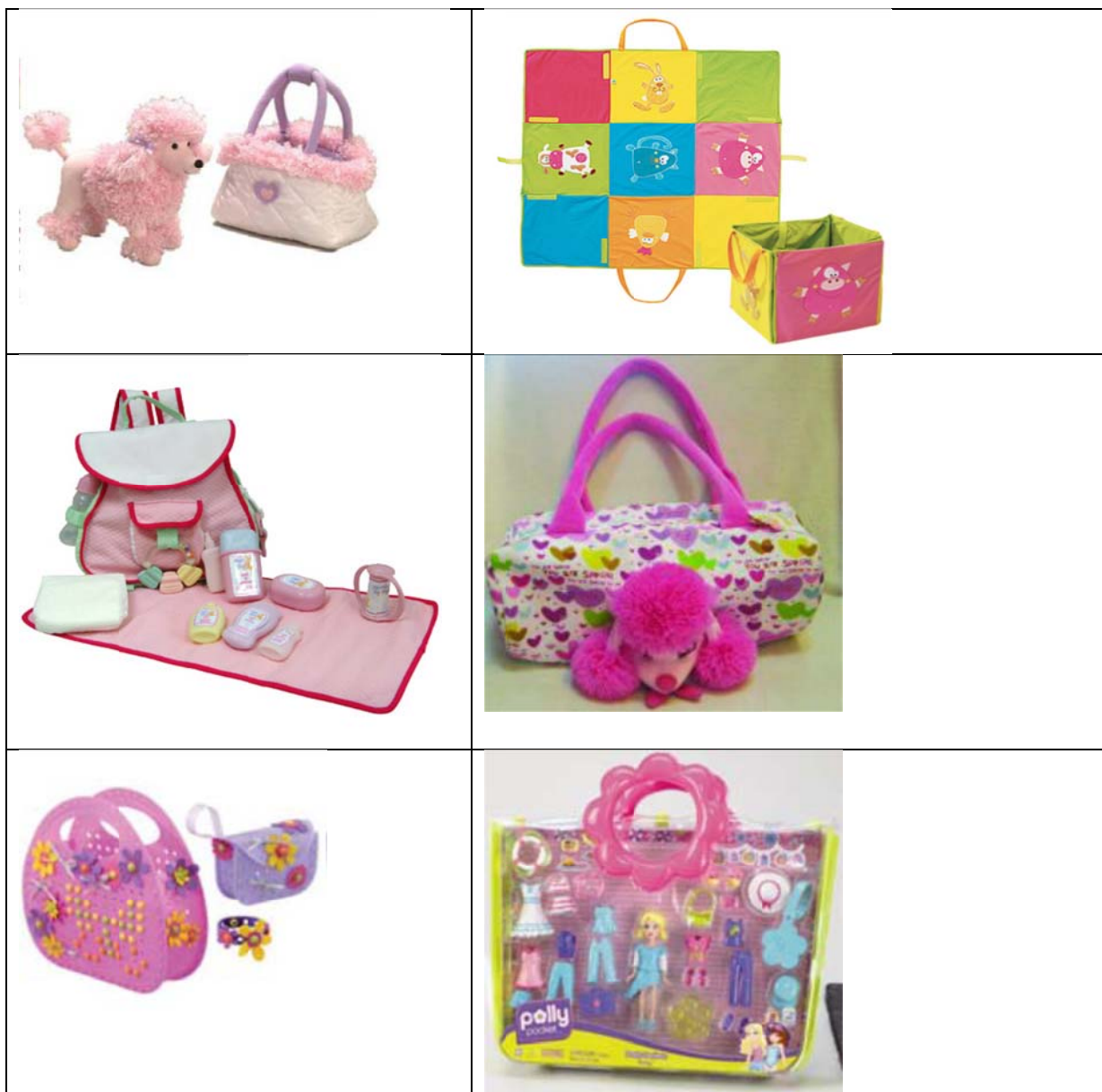
Гъвкавото пластично фолио е тънък лист от пластмаса и е съставна част на детската играчка.

Примери за гъвкаво пластично фолио като съставна част на играчката са сукманите, отличителните значки и кордели за медицински сестри, памперсите за кукла бебе, прозрачните пластмасови листове, залепени върху кориците на детските книги и др.

### **2.2. Чанти-играчки**

Директивата за безопасността на детските играчки и стандартът EN 71-1 не съдържат определение за чанта-играчка. Този продукт не е опаковка по смисъла на т.6 от стандарта. Чантата-играчка би могла да се определи като чанта, явно предназначена за игра, чиято функционална характеристика в повечето случаи е да насърчава децата да я ползват в своите игри. Би било подвеждащо, ако за *чантата-играчка* бъдат приложени изискванията само на т.4.4 от стандарта, защото повечето от *торбите и пликите* (опаковки, които не са предназначени за игра) могат да бъдат погрешно възприети като *чанти-детски играчки*. Чантите-играчки не са опаковка за играчки и като детски играчки, те трябва да отговарят на изискванията определени не само в точка 4.4, но и на всички приложими за тях изисквания на стандарта. Ярките цветове или орнаментите (напр., торбите и пликите с изображение на Мики Маус), с които са изработени опаковките, не ги правят чанти-играчки. Трябва да се прави разлика между привлекателния за детето предмет, какъвто е декорираният с орнаменти плик и тъй нар. *чанта-играчка*.

Илюстрации на чанти - играчки:



31.08.2010 г.

Превод от френски език :

/ инж. В. Сиракова /